

GAZETA TRANSILVANIEI

REDACȚIA și ADMINISTRAȚIA
BRAȘOV, Strada Lungă Nr. 5. —
— Telefon 226 —
Abonament anual 200 Lei
Pentru străinătate 500 Lei
Pentru autorități, instituții și
intreprinderi 500 Lei
Anunțuri, reclame, după tarif

FONDATA LA 1838 DE GHEORGHE BARIȚIU

Apare de 2 ori pe săptămână

România este hotărât pașnică.
Ea vrea să desăvârșască în liniște opera de consolidare, dar tot așa de hotărâtă este de a păstra integritatea și independența ei.

M. S. Regele Carol II.

Intoarcere din sat

Niciodată nu vei putea înțelege în profunzime, transformările mari, prefacerile adânci care s-au vrut rânduite în straturile populare, dacă nu te-ai apropiat de ele, dacă n'ai pătruns acolo în viața lor, pentru a desprinde din respirația lor morala sau din cadențele inoite ale gândurilor, prefacerea sau noua orânduiri voite. Va fi cu neputință, pentru omul care vrea să simtă adevăratul răspuns al poporului, să cuprindă întreaga și imediata lui valoare, dacă nu a debarcat în mijlocul lor, dacă nu i-a ascultat fără să le fi cerut să vorbească și mai ales nu va putea pricepe vrednă omul orașului pe cei mulți din țară, dacă nu va căuta să albe acele apropieri sufletesti, acea încredere lipsită de orice bănuială, care ugrează spovedaniile. Pentru noi, mai ales acestea din urmă au fost îndreptar zilnic în ascultarea celor mulți și rostirea adevărilor lor, prin slovă. De aceea, ori câteori orașul ne îngăduie, ne pierdem prin uliți de sate și căutăm fără cea lăcodire care îndepărtează, să aflăm despre acele griji, să ascultăm necazuri care nu sunt de toate zilele.

Nici nu se putea — pentru asemenea informări — o vreme mai potrivită decât cea a acestor zile premergătoare alegerilor. Curiozitatea noastră era cu atât mai nestăpânită cu cât, în ultimele vremuri ale alegerilor, am trăit din plin — în mijlocul ei — furia aceea a desmătușii și urii politicianiste. Volam să vedem astăzi, cum într-adevăr o nouă orânduire, capătă prin glasul și răspunsul celor mulți, întreaga lor înțelegere. Am vrut să descoperim, mai ales, dacă urmele răului trecut ar mai putea face ca mințile să-și piardă limpezimea judecării și glasurile, lința vorbelor. Trebuie să mărturisim însă, că nicăeri nu am mai putut afla — între oameni și chiar, cari cu greu au putut abandona o mentalitate — vestigiile ale trecutului nefast. Nici unde n'am mai descoperit alegători cari să se adune prin cărciumi, să-și argumenteze programul, să-și exalte dragostea față de electori. E drept că și aceștia nu au mai colindat toate satele, nu au mai amestecat mințile, nu au mai infuriat adversitățile „ideologice”.

Pretutindeni liniște. Foștii dușmani politici trec în revistă — bătându-se pe umăr — chipurile candidaților minunându-se oarecum, — că nu mai află nici unul „de-al lor”. Și după ce li se lămurește că astăzi nu mai candidaază decât acei cari muncesc adevărat, foștii adversari se dumiresc: „al lor” nu au și nici n-au avut, nici-o meserie. Da. Aceasta este atmosfera satelor în preajma alegerilor, ale nouilor orânduiri. Nu cam-

In ajun de alegeri

panie electorală cu rachiu și clomege, nu adunări cu ascultători tarifați și discursuri de învrăjbire, nu amenințări și șantaaje reciproce. Ci acel interes sincer, conștient, lipsit de nădejdea recompensării cu doi poli a votului. Nu acea panglică oratorică, nu acele simulacre de părazi, nu acele hilare demonstrații. Ci pacinica și neconstrânsa argumentare, acea lapidară și laconică prezentare a candidaților din afiș. Nu trâm-

bițările cluburilor, nu sforățiile intrigantilor, nu ura schismelor politice. Ci candidaturile acelor cari muncesc, cari cunosc valoarea eforturilor, cari știu evalua just greutatea răspunderilor ce și-o asumă.

Acesta este puisul satului. Liniștit și mai ales fără febra acelor zile din preajma vechilor alegeri. De aceea întoarcerea pe care am făcut-o de acolo, din împăcarea și vlața aceea potolită, ne-a priment sufletul, ne-au emoționat inima ca la privirea cerului boltit peste un lan, pe care o ploaie caldă de primăvară, îl spălase de cu seară.

Const. P. Taus

Roadele unei propagande chibzuite

Curentul de solidarizare națională din țara noastră trezește tot mai mult interesul opiniei publice de peste hotare. Înalta inițiativă regească, pregătirea alegerilor, întărirea armatei, ameliorările în traiul ofițerilor, peisajele, artele și folklorul românesc, fac tot mai mult preocuparea ziarelor, revistelor și conferențiarilor străini. O propagandă chibzuită, bazată pe realități, cu care ne putem într-adevăr mândri, își arată roadete; prestigiul țării în străinătate este sporit, stăruile dela noi sunt mai bine cunoscute, năzuințele poporului nostru mai bine înțelese.

Prin activitatea susținută a Subsecretariatului de Stat al Propagandei și al energicului conducător d-l Eugen Titeanu, curentul acesta de apreciere

justă a tot ce este românesc, se ivește ori unde ne prezentăm în străinătate. O prezentare superioară din toate punctele de vedere, la toate expozițiile la care România a participat, — la Paris, New-York, Milano, Bruxelles, etc... S-au rostit în toate aceste centre ale lumii, cele mai frumoase cuvinte cu privire la țara noastră, care este tot mai bine cunoscută în străinătate.

În Europa, în America, sforțările noastre pentru pace, vechia civilizație românească și propășirea noastră culturală de azi, problemele noastre economice și rolul nostru istoric la gurile Dunării, găsesc un interes tot mai viu, ceace consolidează vădit bunul mers și bunul nume al țării noastre peste hotare.

Albania în bugetul Italiei

Camera Fasciilor și Corporațiilor, în adunarea de Marți, 23 Mai a. c. cu ovațiuni călduroase, a aprobat bugetul Italiei, după ce în prealabil d-l Thoon di Revel, ministru de finanțe, a făcut o amplă și documentată expunere a sacrificiilor făcute de Italia în ultimii ani.

Facem această remarcă din două puncte de vedere:

Mai întâi, se vede exemplara unitate ce stăpânește această națiune când se pun în discuție chestiuni ce privesc interesele Italiei. Unitate mai pronunțată în vederile politice și o coeziune sufletească atât de nezdruincată ca în Italia mussoliniană, nu găsim în o a doua țară. Aceasta, datorită tacticei inteligente folosită de conducătorii ei în decursul anilor din era fascistă. Ca să se ajungă aci, s'a mers nu cu o accelerație care dă notă de nesiguranță și întrecere cu o ideologie opusă ci s'a trasat un drum drept și nici prea lung, cu scopul de a-l parcurge poporul în voie și să se convingă că e bun, e sigur și că merită să fie prelungit până la capăt, căci prezintă multă garanție pentru binele poporului convins de utilitatea lui și care-l dorește cât mai grabnic reali-

zat. Deci, convingerea poporului contopită cu marile inițiative de salvagardarea intereselor sale.

Această unitate organică, care stăpânește cu fanatism poporul fascist italian, nu poate aduce decât faloase pentru consolidarea internă, încrederea în viitor și fericire deplină.

A doua remarcă este grija ce o poartă Italia ținuturilor ocupate sau puse sub protectoratul ei, căci în bugetul votat au fost alocate sume importante și pentru nevoile Albaniei.

Intrucât din România au pornit primordialele idei pentru independența Albaniei, deoarece aci în țară s'au pus primele baze ale unei organizații politice premergătoare independenței și au găsit refugiu sigur și încurajat nu numai moralmente ci și materialmente — ca în jurul societății „Drita” și a ziarului albanez „Shqipëtar”, care apărea la București, — ca să pornească lupta sfântă de eliberare de sub jugul Semilunei, și pentru aceste idei cari au găsit acea proverbială ospitalitate românească; România vede cu ochi buni și cu foarte mare satisfacție toate transformările în bine ale Al-

Asigurarea ordinei și respectul legilor în alegerile legislative.

Ordinul circular dat de d-l președinte al Consiliului, tuturor organelor administrative.

D-l președinte al Consiliului a dat un ordin circular tuturor organelor administrative, începând cu rezidențele ținuturilor și sfârșind cu ultimul post de jandarmi, atrăgând atențiunea asupra îndatoririi de a nu interveni în nici un chip în desfășurarea alegerilor legislative, care trebuie să fie caracterizate prin cea mai desăvârșită libertate și legalitate.

Toate organele administrative se vor mărgini a asigura ordinea și respectul legilor.

D-l președinte al Consiliului a dat următorul ordin către

organele polițienești și jandarmerie:

„În timpul alegerilor veți sta departe de orice discuțiuni în legătură cu aceste operațiuni, abținându-vă chiar dela vreo reflecție asupra diverșilor candidați.”

„Veți veghea numai la respectarea riguroasă a legilor împiedecând orice acțiune sau propagandă interzisă”.

Președintele Consiliului de miniștri, ministru de interne și ad-interim la apărarea națională

(ss) Armand Călinescu.

baniei, țară, în care ea are contribuția ei prețioasă pe care bunii albanezi nu o pot uita și dacă până azi n'au prea dat dovadă de recunoștință, e că în Albania până eri nu se făcea nimic ca să consolideze țara înăuntru și în afară, ci erau chestiuni personale de aranjat, țara fiind pusă pe un plan cu totul secundar, căci ea nu era preocuparea lor de competență, nu era un scop, ci era un mijloc prielnic în îndeplinirea planurilor personale de viitor, deoarece la desnodământul de azi, mai mult ca ori care se așteptau conducătorii de eri ai micului regat dela marginea Peninsulei Balcanice.

Azi Italia vine cu prețiosul ei concurs pentru a întreprinde opere de refacere, care vor ridica Albania la o treaptă echivalentă cu statele imediat limitrofe iar albanezii, care nu sunt un popor fără spirit de inițiativă, vor căuta să pună și contribuția lor la înălțarea țării lor, pentru care au un cult deosebit.

Pentru a duce la bun sfârșit nevoile Albaniei, pe care voința romană a Italiei vrea să le vadă cât mai curând traduse în fapte, va avea concursul patriotic și fără preget al noului guvern al Albaniei Noi, care așa cum e compus, este o chează sigură la îndeplinirea idealurilor ce le are poporul albanez fără deosebire de origină etnică, căci în fruntea lui

stă d-l Șhefqet Verlaci un patriot albanez încercat, d-l Xhemil Dino, ca ministru al afacerilor străine, este un diplomat apreciat, abil și clarvăzător, la care contribuie cultura și practica îndelungată în materie de diplomație, fost ministru al Albaniei la București și la Roma. D-l Anton Becea, ca ministru al economiei naționale, este o speranță vie pentru desvoltarea economiei indigene și a industriei, care până azi nu era cu nimic încurajată. Mai ales că d-sa este un om de inițiativă pronunțată și prea mult legat de pătura care are în mână această economie și industrie, mai ales a celei casnice, căci are afinități sufletești și de sânge. Anton Becea a făcut cursurile liceale la vesticul liceu românesc din Bitolla (Monostir), liceu care a dat atâția oameni de seamă românilor de pretutindeni și mai ales României. D-l Khafer Spi, ministru de justiție, om cu multă voință și cu multă practică parlamentară, și care nu s'a împăcat cu regimul trecut. Iar d-l ministru al instrucției e un catolic cu vastă cultură.

Dragostea și posibilitățile Italiei pe deoparte și zelul dozat cu un patriotism distins al guvernului din Tirana, pe de altă parte, vor înălța Albania și întreg poporul albanez, dându-i vlața și fericirea necesară.

Petre Janura.

In jurul unui discurs al ministrului de externe al Statelor-Unite

A stărnit senzație și e viu comentat atât de presa americană cât și de cea străină, un discurs al d-lui Hull ministrul de externe al Statelor-Unite, care a atacat politica de izolare a Americii, luând apărarea politicii bazată pe cooperarea internațională. D-l Hull a spus între altele: Unită apără politica de izolare spunând că dacă noi ne-am abține de a avea relațiuni cu alte state, am putea să ne asigurăm contra riscurilor de a fi atrași în război. Ori tocmai contrariul este adevărat. Nici o țară nu poate să-și asigure pacea numai proclamând dorința sa de pace; în lume există națiuni gata să desfidă și să lupte contra altora. În aceste condițiuni pacea nu poate fi asigurată decât cu prețul supunerii absolute față de autorul sfidării.

